

Zmluva č. 53/2019

Zmluva o vytvorení diela

uzatvorená podľa § 91 v spojení s § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov (ďalej len „Autorský zákon“) a § 631 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany:

Autor:

meno a priezvisko:

adresa:

dátum narodenia:

Číslo účtu – IBAN:

(ďalej tiež ako „autor“)

Mgr. Vladimíra Büngerová

Základná finančná kontrola podľa § 7 zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Finančná operácia alebo jej časť je - nie je v súlade s:

a) rozpočtom na rok 2019

b) osobitnými predpismi

d) uzatvorenými zmluvami

e) rozhodnutiami vydanými na základe osobitných predpisov

f) vnútornými predpismi

g) inými podmienkami poskytnutia verejných financií neuvedenými v písmenách a) až f)

u alebo jej časť

vykonat, v nej pokračovať alebo vykonať poskytnuté plnenie,

erácia alebo jej časť už vykonala

Beňa Brestovanská

dátum:

14.10.19

podpis:

Idmír Beskid

dátum:

12.10.19

podpis:

a

Objednávateľ:

v zastúpení:

so sídlom:

bankové spojenie:

č. účtu, IBAN:

IČO:

DIČ:

(ďalej tiež ako „objednávateľ“)

Galéria Jána Koniarka v Trnave

PhDr. Vladimír Beskid, riaditeľ

Zelený kričiek 3, 917 01 Trnava

Štátna pokladnica

SK61 8180 0000 0070 0049 1796

36086932

2021513285

sa dohodli slobodne, zrozumiteľne a s plnou vážnosťou na uzatvorenie tejto zmluvy:

I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je dohoda zmluvných strán o vytvorení diela bližšie špecifikovaného v ods. 4 tohto článku ako výsledku vlastnej tvorivej duševnej činnosti autora a to na účely konania výstavy: **Marta Matejková Vjatráková: Pevné, tekuté, ľahké II.**
2. Termín otvorenia výstavy: 15.10. 2019 (Ut) o 18.00 hod.
Trvanie výstavy: 15.10. – 20.11. 2019
Miesto konania výstavy: Galéria Jána Koniarka v Trnave, Synagóga – Centrum súčasného umenia, Halenárska 2, Trnava
3. Špecifikácia diela: autorská inštalácia výstavy
4. Autor sa zaväzuje dielo zhotoviť (autorská inštalácia výstavy Marta Matejková Vjatráková: Pevné, tekuté, ľahké II.) tak, aby bolo objednávateľovi riadne a včas odovzdané minimálne 1 deň pred konaním výstavy uvedenej v ods. 1 tejto zmluvy.

II. Licencia

1. Autor udeľuje objednávateľovi súhlas (licenciu) na použitie diela v zmysle článku I.

2. Autor udeľuje objednávateľovi licenciu v neobmedzenom rozsahu, a to počas trvania výstavy uvedenej v čl. I tejto zmluvy.
3. Objednávateľ nie je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu udelennej licencie bez súhlasu autora.

III. Odmena za vytvorenie diela

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi odmenu za vytvorenie diela a poskytnutú licenciu podľa tejto zmluvy vo výške **300 € /slovom tristo eur/**.
2. Odmena bude autorovi vyplatená do 15 dní po riadnom a včasnom odovzdaní diela, a to na účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
3. Odmena bude v súlade s § 6 ods. 1 zákona č. 13/1993 Z. z. o umeleckých fondoch, v znení neskorších predpisov znížená o odvod do príslušného fondu vo výške 2% z dohodnutej výšky odmeny-FVU.
4. Odmena podľa ods. 1 tohto článku je konečná a zahŕňa všetky náklady autora na vytvorenie diela.

IV. Ostatné ustanovenia

1. Objednávateľ má právo na použitie diela na účely vystavovania pre verejnosť po dobu trvania výstavy.
2. Objednávateľ je oprávnený použiť toto dielo na iný účel než je uvedený v čl. I tejto zmluvy len so súhlasom autora.
3. Objednávateľ je povinný dielo udržiavať a chrániť pred zničením.
4. Na základe tejto zmluvy sa strany dohodli, že platiteľ dane nebude autorovi z príjmov podľa § 6 ods. 2 písm. a) a § 6 ods. 4 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov /ďalej len „zákon/ zrážať pred ich vyplatením daň z príjmov zrážkou podľa § 43 ods. 3 písm. h) zákona.
5. Autor prehlasuje, že pred podpisom zmluvy bol informovaný o ochrane a spracúvaní jeho osobných údajov v zmysle Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len „GDPR“) v rozsahu a na účel uzatvorenia a plnenia tejto zmluvy.
6. Objednávateľ sa v tejto súvislosti výslovne zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch autora uvedených v záhlaví tejto zmluvy, nevyužije ich pre osobnú potrebu, bez súhlasu autora ich nezverejní ani neposkytne inej osobe, a to ani po ukončení tejto zmluvy a prehlasuje, že prijal primerané technické a organizačné opatrenia (vrátane poučenia svojich zamestnancov) na ochranu osobných údajov, a to formou a za podmienok stanovených GDPR a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení.
7. Obe zmluvné strany sa zaväzujú, že budú riadne dodržiavať svoje povinnosti podľa zaväzujúcich právnych predpisov upravujúcich ochranu osobných údajov.
8. Autor prehlasuje, že vytvorením diela neporušuje autorské práva ani iné práva duševného vlastníctva tretích osôb.

V. Závěrečné ustanovenia

1. Túto zmluvu možno meniť len po dohode zmluvných strán. Každý takýto ďalší prejav vôle musí byť vykonaný písomnou formou.
2. Zmluva je spísaná v troch rovnopisoch, pričom jeden obdrží autor a dva objednávateľ.
3. Autor sa zaväzuje odvieť z horeuvedeného honoráru podľa § 6 odst. 2 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov daň v koncoročnom zúčtovaní.
4. Ostatné vzťahy a otázky, touto zmluvou neupravené, sa riadia príslušnými všeobecno-právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvných strán a účinnosť v deň nasledujúci po dni jej zverejnenia v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám.
6. Zmluvné strany berú na vedomie, že od ich podpisu na tejto listine sú svojimi prejavmi obsiahnutými v tejto zmluve viazané. Zmluvné strany prehlasujú, že si text tejto zmluvy riadne a dôsledne prečítali, porozumeli mu a že tento text vyjadruje ich vážnu a slobodnú vôľu, na znak čoho pripájajú svoje podpisy.

V Trnave dňa 14.10......2019

autor

objednávateľ